

أرواح وأشباح

للأستاذ خليل هنداوي

—•••••—

لقد صدق حدسي ! وما هي برهة تمر كرجع الطرف ترورنا فيها مواكب جديدة لهذا الشاعر المبدع من «أرواحه وأشباحه» والحق أن هذه القصيدة الجديدة تعد بذاتها فاتحة «لشعر العربي الحديث» الذي آن له أن يخلع تلك الثياب الرثة التي بالنفنا في تزييمها وتزويقها ، حتى نصلت صبغتها ، وبلبت جذتها ! وما يزيد في قيمة هذه القصيدة أنها أول قصيدة تُلها مصر من الشعر الصحيح ، ولا نستطيع القول أنها مبتكرة بأسلوبها وغرضها ، لأن بعض السوريين سبقوا إلى هذا النوع من القصائد الواحدة التي يختلف وزنها وقافيتها ، وينيق غرضها واحداً . وأعرف من هذه القصائد (المواكب) لجبران خليل جبران ، و (بساط الريح) لغوزي الملوغ ، وعبقر (لشفيق الملوغ) و (إرم ذات العماد) لنسيب عريضة ، ولكن قصيدة شاعرنا (الملاح الثاثة) قصيدة وحدها بجزائرها وغايتها ، لأن صاحبها أتجه بها شطر الفن الخالص ، وجردها من أي غرض يرى بها إلى الابتغال ، اعتقاداً منه بنظرية «الفن الخالص للفن الخالص» بينما نجد قصيدة «المواكب» تزحف في جو ثقيل مرهق بالفلسفة الشاكة الحائرة ، وقصيدة (على بساط الريح) ترمي إلى غرض فلسفي آخرى توجهه العاطفة ، وقصيدة «عبقر» تكاد تكون أكثر تجرداً للفن ؛ أما قصيدة (إرم ذات العماد) فهي أشواق صوفية هائمة على رمال الوجد والحنين . وأصحاب هذه القصائد جميعها تأرون على ماضي الشعر العربي وأسلوبه الضيق المورث ، ولذلك مجردوا من قوالبه ، وانطلقوا من غايته ، واتقادوا إلى عوالمهم الذاتية المجردة ، ولكل غايات استقبلها وبلغها بمقدار ما هامت نفسه ، وبما فنه . ولعل أبرز ما في «هذه القصائد» هذه الوحدة في الغاية ، تنطلق معها من قاتمها إلى خاتمها . وأنا لفجد هذا النوع غريباً في أدبنا ، لأن الأدب العربي لم يسجل مثله ، فو حين أن الآداب الغربية طالحة بهذا

النوع الذي يدل على امتداد الفن ، ويمد الغرض ، وسمح التحليق . وهناك دواوين قامة بنفسها لتوحى إليك بفكرة واحدة ، على طرائق مختلفة ، كهذا الذي فعله الشاعر الفرنسي - فرناند جريك - في ديوانه جمال الحياة ، فجبال الحياة فكرة تقاولية تسيطر على نفس الشاعر ، والشاعر في كل مظهر من مظاهر الكون يتوسم هذا الجمال ، ويتفتى به ، ومهما يكن من شيء ، فإن هذا يدلنا على أن الشاعر الحقيقي يعتنق رسالة أو فكرة يجمعها من مزاجه الخاص يحاول أن يبثها ويشر بها

كانت هذه القصيدة بيدي فنتاولها صديق لي أديب فابث أن أبدي نفوره منها واستنكاره لهذا الضرب من الشعر لأنه خالٍ - بحسب اعتقاده - من الناية والغرض ؛ وما كنت بلوأم لمثل هذا الصديق على اعتقاده ، لأن المدرسة الشعرية العتيقة لا تزال على اعتقادها في أن الشعر خاضع للناية ينزع إلى الحكمة أو إلى القومية ، أو ... أما هذه القصيدة فما نزعها ؟ وما غايتها ؟ إننا نحب أن نمتق شعرنا من هذه التقاليد ، ونرفعه من هذه الأغراض الدانية ، لتتوجه به شطر الفن الخالص . إذ أن الشعر العالي لا يتجلى في هذه العواطف الصافرة التي تؤز فوق الرؤوس ، ولا في هذه الأصباغ الكثيفة غير المتناسقة ؛ وإنما الشعر هذه اللحاح الفنية الهادئة والرعشات الوديمة التي تذكرك برعشة الطبيعة حين يقظتها . ومن عجب الدهر أننا نتخطى تعاليم المدرسة القديمة ، ونلس تقائصها ، وننقى أكثر شعرها ، ثم نرى من لا يزال يتحسس لها ، ويتناضل من أجلها

الآن نستطيع القول - إزاء هذه المقطوعة - أننا إزاء - قصيدة شعرية بلغت من سمو والفن والدقة ما لم تعرفه قصيدة عربية من قبل . ولكي يستطيع الشاعر أن يبث لغاته الفنية لم يجد إلا جواً يونانياً . والعلة في ذلك أن الجور العربي نفسه محدود الشعرية ، محصور الخيال ، ليس فيه هذه الوثبات التي توحى للشاعر المطلق أن يخلق في جز مطلق ، فليس في هذا الالتجاء نفسه ما يعيب الشاعر أو القصيدة ، لأن الجور اليوناني - في اعتقادي - يرى من كل غرض ، يعلبكه النبي وحده ،

وكم في الرجال سمار الوحوش إذا لمسوا الجملة الدافئة ...
أما المرأة ...
ألم ينسج الخلد من عطرها ألم يعبد الحسن في زهرها
ألم يقبس النور من فجرها ألم يسرق الفن من سحرها
شفت غلة الفن حتى ارتوى وإن دنس الفن من طهرها
وهامت على ظمأ روحها وكم ملأوا الكأس من خمرها
والمرأة تبقى بعد هذا أحجية الفن .

« خطبتها قصة الملهمين » « وإغرائها الفرح المفقود »
لقد قربت جداً عارياً وقلبك يرض بأسراره
ثم تنتقل هذه الغواي من حديث الشعر إلى الفن المثل في
— تمثال جميل — فلا نجد سافو الفنان أعلى روحاً من الشاعر
لأنه كئله .

غداً يستغل غرام الحسان سبيلاً إلى الشهرة الذائفة
يصيب بهن خلود اسمه وهن قرابينه الضائعة
ولكن بيليتس تريد أن تنتقم لنفسها ولأترابها ، وتطلب
النزول إلى الأرض .

لنشرب من دم هذا الفتى مصفى الرحيق بأكوابنا
ونجمل من حشرات الرجال تحية شاد لأنخابنا
ولكن تاييس تدرك أن الجمال والحب يضيع عالمها بدون
الشعراء والفنانين فتقول :

إذا خلت الأرض من طيرهم فن ذابحى الجمال القسيم ؟
فتغضب بيليتس وتعود إلى جها المعروف ، كما أوحته
(أغاني بيليتس)^(١) ، هذا الحب الذى ليس به حاجة للرجال !!
وهنا تستمر المشادة بين تاييس وبيليتس ، هذه تميل إلى كل
هوى بين اثنين ، وتلك تمثل هوى المرأة التعلق بالرجل ، وترى
هذا الهوى ضرورة لا مناص منها لحياة الفنون . والجمال وحده
هو الذى يهذب قلب الرجل ، وينم فيه الشرس المستخف !
وبعد محاوره تختلف ألمانها بين هؤلاء ، يعود الإله
— هرميس — الذى ترك الشاعر على أفق الأرض ، فيرى حورياته

ولا يجد الأدباء الغريون حرجاً في الرجوع إلى هذه الملكة
الفنية بشوارد الفن ، على رسوخهم وغنائم . ولأدبائنا الحق
في تفهم الأدب اليونانى والفن اليونانى . بعد أن درس العقل
العربى العقل اليونانى ، كانت بينهما صلات متينة ، وجولات
مشبعة بروح الصداقة . والفن اليونانى - على اعتقادي - أشد
ضرورة للعرب من الفلسفة اليونانية

أشخاص هذه القطعة أشخاص يونانيون لهم محلهم في الفن
اليونانى والجمال اليونانى . وقد أحسن المؤلف صنماً في الإعلان
عن كل شخص في مقدمته . ومن هؤلاء « سافو » الشاعرة
الإغريقية ، وتاييس الراقصة الأثينية ، وبليتس صاحبة الشاعر
الإفرنسى « بير لويس » . أما الحديث فيدور حول روح شاعر
ييمت بمتناً جديداً يرف إلى الأرض كالشبح العابر . أو الوهم
مثله الخاطر . تعرفه إحدى الحوريات أو الأرواح — تاييس —
وتقول لسافو إنه (فتى تملأ ألحانه الأرض غداً) . وبليتس
يؤلمها أن يمر متكبراً ، وقد أصابته لومة أهل الفنون فليعض
شقيقاً ! أما تاييس فهي أكثر إنشفاقاً عليه . لا تلومه لأنه
(كف عينيه برق الحياة) فتحاول بيليتس أن تثير حقد صاحبها
فتذكر لها ما صنع أترابه الشعراء من قبل يوم أغووا حواء ولدات
حواء . والمرأة — دائماً — حديث الفن !

أنا لله أجل أزهارها ، فأهدى لها شر أزهاره !
ولعل هذه الأزهار تذكرنا بأزهار بودلير !

وهنا تستشهد بيليتس بقصيدة (الحية الخالدة) التى قدم لها
صديقنا الأستاذ الكيالى بأن المرأة هى الحية الخالدة التى يشتمها
الفنانون والشعراء رغم لغنائمها . وفي هذه القصيدة يهبط الشاعر
بعمشوقته من المنزلة المالية التى تصورها فيها إلى المنزلة الدانية
التي تضج بها الشهوة الجائمة ؛ وتصبح فيه المرأة كتلة من لحم
يثير الدماء ، بعد أن كانت جمالاً صور من نقاء — فأندرت
المرأة وأندرد بانحدارها الرجل لأنه أصبح شيئاً ككل الرجال ،
ولصيحت هى شيئاً ككسل النساء

أما بيليتس فلا تحب أن تشفق بخطيئة المرأة ؛ لأن الرجال ...

(١) راجع هذه الأغاني في مجلة الصباح المشوية مترجمة بقلم الكاتب

سيستمعون في هذه القطعة خير لحن يجابوب ألبانهم ، ويتذوقون
منها أصنى سلسال يروى ظمأم
حقاً إن هذه القصيدة طليعة تلك المواكب الجديدة الهائمة
في تيه المرح والمذاب والحب ، وستتلو هذه الأرواح أرواح ،
وهذه الأشباح أشباح ، ما دامت هنالك قيثارة صافية النغم ،
ونغيلة مجردة الخيال ، هي قيثارة ونغيلة ملاحنا التائه.
(حلب) - [الحديث]
منهل هندي

في غضب وثورة ، فيصف لمن هذا الفنان الذي ساء أمره
عندهن ، وفي وصفه هذا أروع ما وصل إليه فنان وهو يتحدث
عن الفن ...
الفنان عنده ...

يسف إلى حيث لا ينتهى ويسمو إلى قة لا ترام
ويُسقى بكأس إليمة صرقتة بالهوى والأنام

هو المرح الشارد المسهام شرود القراشة عند المساء
ولعلك تلمس مى هذه القطعة المزدهجة باللحمة الفنية التي
تظن أنها لا تنزل إلا على الشعراء الملهمين

أرته الباء أعاجيبها بروته من كل فن بديع
فضن بالألاء هذا الجمال وخاف على كثره أن يضيع
أبي أن يبده ناظراه فأطبق جفنيه ما يستطيع
فإن شارف الأرض نادى به ففتح عيناً كعين الربيع
أنتستطيع أن تمدد لى عين الربيع هذه ؟ ألتست مى هذه
الدنيا من الرقيق والألوان والأعاجيب ؟

ولا يزال - هر ميس - يصف لحواريه هذا الفنان حتى
يستل من أفئدتهم كل سخيمة ويبعدن راضيات عنه ، مؤنسات
بفنه ، مفضيات عن عثراته . لأن عثرات الفنان بشائر للفن ،
والفنان نفسه يعبد المرأة - على ما تحمله إليه - لأنه كما يقول :

وكانت حياتى محض اتباع فصارت طرائف من فنها
وكان شبابى صمت القفار ورجع الهوايف من جنها
فمادت ليال الصبا والهوى أرق المقاطع فى لحنها
وأفرغت بؤسى فى حننها وأترعت كأسى من دنها
وهكذا تنتهى القطعة برحيل الشاعر ، بعد أن ترك فى حواريه
نظرات العطف والابتسام

هذه هى القصيدة التي أهداها الشاعر خالصة لوجه الفن ،
سلسة التعبير ، لينة القوافى ، هائمة الألوان ، ولن ينسى عن
قراءتها شىء من هذا الموجز المشوه الذى ذكرته ، لأن القطعة
الفنية لا تنقل

والذين يتذوقون الشعر الجرد ، ويحبون للفن الجرد ،

وزارة المواصلات

مصلحة الموائى والنائر

إعلانات

تطرح مصلحة الموائى والنائر للبيع
صفقة واحدة بموجب عطاءات حوالى
١٥٠ طن حديد مقاسات مختلفة متخلفة
من الخرسانة المسلحة الناتجة من هدم
مخزن شركة الاستيداع حرف ٤ على
رصيف ٤١ بميناء اسكندرية بموجب
شروط البيع التي يمكن الحصول عليها
مجاناً من إدارة المصلحة للذكورة بالترسانة
باسكندرية فى مواعيد الأعمال الرسمية .
وتقدم العطاءات داخل مظاريف
مغلقة برسم سعادة مدير عام للمصلحة
بحيث تصل ظهر يوم الخميس ٣ سبتمبر
سنة ١٩٤٢ على الأكثر . وللمصلحة
الحق فى إلغاء المزايمة دون إبداء
الأسباب .

٩٧٤٤٣